選載

太陽神十號為什麼不着陸月球 【上】

太陽神十號太空船已於五月十八日放射了，此行任務是與太陽神十一號登陸月球（七月廿日開始）作鋪路工作，太陽神十號太空船裝掛指揮艙和登月艙，由土星五號火箭推進，可算是「全副武裝」了，這次由太空宿將史他福（領隊），賽南和楊格三人駕駛，經過地球太空，直趨月球太空，在月球軌道上環飛六十一時又卅五分鐘，比上次太陽神八號飛多三倍時間，登月艙將來脫離母船（指揮艙）飛至離月球地面五萬尺（九里半）上空，詳細勘測月球的地勢，這是人類最迫近月球的一次，肉眼更可清楚地窺見月球的神秘，這次航行來回費時八日，至廿六日在太平洋薩摩亞島附近降落。

太陽神太空船已經環飛月軌成功，發射火箭的土星五號經過歷次試驗，已證明實力可靠，登月艙也在地球軌道上實驗過和指揮艙分離和結合的技術運用了，太陽神十號本來這次就可以直行着陸月球的，爲什麼還要多來一舉呢？這是有幾個原因的，是基於審愼從事起見，登月艙雖然任地球軌道上飛航過兩次，一次是無人駕駛的（太陽神五號），一次是由太空人駕駛的（太陽神十號，即載得成功，但它尚未在月球軌道上試航過，月球和地球的太空環境是不大相同的，月球離地球有三日的路程，萬一有什麼不測，并不像由地球軌道上只花三小時就可以把太空人載返地球的，其次，月球吸力爲地球的六分之一而已，又太陽系中有所謂宇宙塵，它們突入地球大氣層時，會成爲一種隕星墜下地球，但這些宇宙塵衝入月球時，它便不特擅擊月球，最後，月球的輻射線仍是一件嚴重的事，凡此問題都要登月艙親臨其境方能斷定可會有什麼意外發生的。

登月艙不是根據氣體力學原理製造的，它只能在太空中飛行，不能經過地球大氣層出入，倘若它飛回地球大氣層裏時，它會像飛蛾撲燭的被燒掉，所以在用完之後登月艙是被拋棄不要的，它的外殼很薄，一掌打去都可以把它擊凹的。

太空人駕駛各式太空船飛航太空已有十九次，他們只駕駛過登月艙一次。

各地通訊

女工接受墮胎慘死 執業婦科女子被控

（港訊）在新界荃灣沙咀道廣興大廈三樓執業婦科，自開診所之王秀珍，四十八歲，昨在粉嶺法庭被控誤殺女子呂超蘭，昨由死者男友供稱陪同死者在被告診所接受墮胎手術經過，證供未畢，押候續訊。

此案由范立理法官作初級偵訊，新界偵緝總部偵緝主任嘉雲拿主控，被告延律師代表否認控罪，共有證物十七件，證人十五名。

在荔枝角道執業之張玉仲西醫出庭作供，稱本年四月十八日，死者呂超蘭同其男友羅建光到來求檢驗死者是否已懷孕？經過驗尿後，發覺死者已懷孕達兩個月，此後則未見死者再來求診。

港府荃灣醫療所莫亞士醫生供稱：四月廿一日有一女病人到所求醫，當時該病人已不省人事，乃即心臟按摩及輸血急救，不料經過三次急救，死者終於不治，死者下部外有血痕，且有瘀血塊，可能曾接受墮胎手術。

法醫官李福善作供稱：四月廿一日曾到被告診所搜查，死者男友羅建光同行，羅指出死者曾接受被告墮胎手術，但診所內並無墮胎用儀器搜出，至四月廿二日，在公衆殮房解剖死者屍體，發現死者身上有針孔數十之多，腹部又有血塊，死者子宮擴大，乃曾有孕者，但無胎兒，又子宮內遺有胎盆一部份，死者致命原因，因受震動而至流血過多，死者子宮亦有破痕，死者血型是O型。

【未完】

譚美美戴冠惹情絲 外籍青年夜纏港姐

由於當時咖啡屋有相識多人，而他確無位可坐，故我乃任其搭檯小坐，不久，他隨即問我：「你好像是一名參加本年度香港小姐選舉決賽的佳麗，是喝不錯，且滬文有禮，故我乃將自己的地址寫了給他。

及至昨日晨，我電話返家時，家人隨即告訴我，有一名外籍男子到訪，並要求見我。

但由於當時確實未返，他等候了個多鐘後，即留下一張便條離去。至於便條的內容，大意是寫着他很希望能與我做筆友，希望我有空時候，多給他信，便條內并附有一個地址，根據一名西報記者講，譚小姐曾接獲的便條，內裏是寫有一句「我愛你已達到瘋狂程度了！」

記者問：「譚小姐，現在你已有他的通訊地址，今後你是否真已與他做一名筆友呢？」她含羞答答，猶疑了一陣才說：「這是不可能的，我僅與他有一面之緣而已。」

談到有關她獲選香港小姐的今後大計時，年芳二十歲的她表示：「我是希望能做一名空中小姐，以及在模特兒界方面發展（按：她目前已是一名時裝模特兒），此後，如在條件適合時，我也會考慮進入電視或電影公司工作。」

【續完】

香港躉船離奇中毒 一人慘死五人昏迷

（港訊）六名躉船上人昨日在揭開船內的艙口蓋時爲毒氣侵襲，釀成一死五中毒的慘劇。

因爲該躉船在囘航途中，突覺船艙沉重，於是死者奉命揭開後下艙后便告中毒，口流白沫慘死，一名管工及四名工人上前救援時，亦爲毒氣所襲而均感暈眩，幸管丁鎮定，立刻拍無線電報告公司求救。

該躉船已於週事的半小時后在水警輪護送下安抵油蘇地雞風塘，五名中毒者即爲等在碼頭的救傷車送往醫院救治。

死者名張忠如，三十歲，其餘五名昏迷者名石福，三十八歲，陳忠金，三十八歲，張福九，四十歲，陳錦全，二十七歲，及管工目高採陌，三十八歲。

據醫院發言人昨晚答覆記者稱：這五名中毒者情況令人滿意。

（未完）

醫 中
曾國雄 林金鳳
喜市定東街後面
2042 FRANKLIN ST., VANCOUVER B. C.
電話 254-4618
主治 跌打全科 男婦兒科 外科雜症 針灸全科 精神 風濕難瘓 陰陽惡瘡 胃病喉症 小腸疝氣 瘰癧痔瘡 遠年爛脚

Ho Ho Chop Suey
102 E. Pender St.,
Vancouver 4, B. C.
681-1030
地址：片打東街一〇二號
電話：六八一·一〇三〇
陶陶酒家
食譜精研
大讌小酌
悉從尊便

BAMBOO TERRACE
155 E. PENDER ST.,
VANCOUVER 4, B. C.
華區享譽廿餘年
惟一獨特大酒家
午餐 招呼閃電 饍氣保証
晚宴 菜式新穎 招待慇懃
筵席 南北食譜 加意選製
知味仕女 盍興乎來
電話：六八三·一九三五

利民公司
Leman Leather Goods Co.
265 E. Hastings St.,
Vancouver 4, B. C.
Phone: 684-8824
愛祖國，用國貨！
請選購國產白象牌乾電池，強光質優，經濟實用。
批發，零售，一律歡迎！
羊城牌康寧丸主治：
疴嘔肚痛，四時感冒，酒醉食滯，腸胃不適。
利民公司有售

旅遊之家
加拿大 高華
WANKOW TOUR & TRAVEL
Gunn Louie, Mgr Phone: 684-3520
258 E. Pender St.,
Vancouver 4, B. C.
旅行事宜
日台港星馬泰
常備特價遊覽優待
經驗豐富 招呼妥當
如蒙賜顧 極表歡迎
移民機票由港來雲埠及鄰近埠
機票價三百七十八元（加幣）
雷根環球旅運社啓

新到日本自動電飯煲
大平賣原價八折優待
壹年壹度酬顧客
機會難逢趁此時
歡迎閣下來參觀
各款各式任君選
由即日起
至五月底止
門市部

祖國海鮮大量供應
土鯪魚·塘虱魚·黃蟮·
馬交魚·黃花魚·敏魚·
肥扁魚·獅頭魚·犬魚·
大崇魚·大明蝦·生魚·
白倉魚·中明蝦·水魚·
紅三魚·霜蝦肉·鯇魚·
標準速凍 清甜美味
新到唐山海鮮
獅頭魚 紅三魚
鮮蜆魚 大倉魚
大扁魚 大生魚
大鯪魚 田鷄肚
鮮大黃花魚 每磅五毛
鮮大馬交魚 每磅六毛
永隆公司
WING LUNG CO.
142 E. PENDER ST., VANCOUVER 4 B. C.
681-1734

籍國大拿加入請申胞僑
之著譯山介林平建簡購請
「大拿加」
每本五元
大批醬料到步
李成興純淨蠔油，彩色蝦片，
和春盛蘇梅醬，海鮮醬，磨菠醬。
大批香港粵劇舞台唱片，國語時代曲，中西音樂舞曲等唱片，三十三轉十寸及十二寸慢片抵步。
購訂取函迎歡，目錄印備，灌製原音
簡氏有限公司
CON'S CO. LTD.
103 E. Pender St., Vancouver B. C.
電話：683-1724

東方花舖
Oriental Florists
251 E. Pender St.,
Vancouver 4, B. C.
Tel 681-3448 681-3449
晚間 266-5159
本號常備
四季時花 盆景栽花
花牌花籃 喜筵枱花
大小喜慶 結婚花球
扎頭散花 襟頭名花
各樣具全 特歡花圈
價錢克己 工誠精美
僑胞光顧 無任歡迎

COMMONWEALTH TRUSTCOMPANY
金門衛信託公司
本公司各處辦事處現陳着多項燦爛新贈物，均係全國著名製造廠出品用以贈給來本公司開儲蓄存款或開可寫戶紙存款之新儲戶。
請踴躍來本公司開新貯戶
由五月壹日開始貯戶每年利息五厘
定期貯蓄利息：壹年期七釐二五 二年期七釐二五
三年期七釐 四年期七釐 五年期七釐壹二五
本公司接理各項香港兌辦公特閒：星期一至星期四由上午九時至下午六時
星期五上午九時至下午九時
本公司在片打街與柏街街角
電話：Phone 683-6921
經理：黃鼎南